

# الجَبَلُ النِّي أَحَبُّ العُصْفُورَةِ



المحور: البيئة والصداقة

ذات يوم حطَّت العصفورة «فرح» على جبل طلباً للراحة،  
وعندما أرادت الطيران مرة أخرى توَسَّلَ إليها الجبل أن  
تبقى لأنه يشعر بالوحدة.  
ماذا فعلت العصفورة؟



www.malayin.com

3-6998 قصص الأطفال ISBN 9953-63-257-X



المستوى الرابع: الثاني والثالث الابتدائيان العمر 7-9 سنوات

# الجبَلُ الَّذِي أَحَبَّ الْعُصْفُورَةُ



المؤلف  
أليس ماك لارن  
رسوم  
ستيغن آيتكن

دار العلم للملايين



تَعْلَمُ الْقِرَاءَةُ هُوَ وَاحِدٌ مِنْ أَهَمِّ إِنْجَازَاتِ الطُّفُولَةِ الْمُبَكِّرَةِ. إِنَّ هَدَفَ سِلْسِلَةِ كُتُبِ نَادِي الْقِرَاءَةِ هُوَ مُسَاعَدَةُ  
الْأَوْلَادِ لِكِتْسَابِ مَهَارَاتِ الْقِرَاءَةِ وَحُبِّ الْمُطَالَعَةِ.  
❖ هَذِهِ السِّلْسِلَةُ مِنَ الْكُتُبِ تَقْدِّمُ قِصَصًا لِلْأَطْفَالِ لِاسْتِمْتَاعٍ بِهَا، وَتُرْسِي أُسُسَ الْبِنْيَةِ الَّتِي يَحْتَاجُونَ  
إِلَيْهَا لِلْقِرَاءَةِ بِطَلَاةٍ بِالْاعْتِمَادِ عَلَى أَنْفُسِهِمْ.  
❖ هَذِهِ بَعْضُ الْإِقْتِرَاحَاتِ الَّتِي تُسَاعِدُ الْأَوْلَادَ قَبْلَ الْقِرَاءَةِ وَأَثْنَاءَهَا وَبَعْدَهَا:

#### قَبْلَ الْقِرَاءَةِ

- ❖ أَنْظُرُوا إِلَى الْغِلَافِ وَالصُّورِ وَدَعُوا أَوْلَادَكُمْ يَتَوَقَّعُونَ مَا يُمَكِّنُ أَنْ يَكُونَ فَحْوَى الْقِصَّةِ.
- ❖ شَجِّعُوا أَوْلَادَكُمْ عَلَى سُؤَالِكُمْ كُلِّ مَا يَخْطُرُ بِأَلْبَهُمْ مُسْتَحْدِمِينَ كَلِمَاتٍ وَجَمَلًا مألُوفَةً.
- ❖ رَدِّدُوا الْقِرَاءَةَ مَعَ أَوْلَادِكُمْ عَبْرَ قِرَاءَةِ السُّطْرِ أَوَّلًا وَدَعْوَةٍ أَوْلَادِكُمْ إِلَى قِرَائَتِهِ مِنْ بَعْدِكُمْ.

#### أَثْنَاءَ الْقِرَاءَةِ

- ❖ دَعُوا أَوْلَادَكُمْ يَفْكُرُونَ فِي الْكَلِمَاتِ الَّتِي لَمْ يَعْرِفُوهَا عَلَى الْفُورِ. سَاعِدُوهُمْ عَبْرَ التَّلْمِيحِ. مَثَلًا قُولُوا لَهُمْ:  
لَبْرَ إِذَا كُنْتُمْ سَتَعْرِفُونَ الْكَلِمَةَ مِنْ طَرِيقَةٍ لَفْظِيَّةٍ... وَ.. هَلْ قَرَأْنَا كَلِمَاتٍ أُخْرَى مِثْلَ هَذِهِ الْكَلِمَةِ؟
- ❖ شَجِّعُوا أَوْلَادَكُمْ عَلَى اكْتِسَابِ الْمَهَارَاتِ الصَّوْتِيَّةِ لِلْفَظِّ كَلِمَاتٍ جَدِيدَةٍ.
- ❖ عِنْدَمَا تَوَاجَهْ أَوْلَادَكُمْ صُعُوبَةً فِي تَعْرِفِ إِحْدَى الْكَلِمَاتِ، بَادِرُوا إِلَى مُسَاعَدَتِهِمْ حِفَظًا عَلَى نَجَاحِ  
تَجَرُّبَةِ الْقِرَاءَةِ مَعَكُمْ وَتَحْقِيقِ إِيْجَابِيَّتِهَا.

#### بَعْدَ الْقِرَاءَةِ

- ❖ شَجِّعُوا أَوْلَادَكُمْ عَلَى قِرَاءَةِ الْكُتُبِ مَرَّاتٍ عَدِيدَةٍ. أَطْلُبُوا إِلَيْهِمْ قِرَاءَةَ الْكُتُبِ لِإِخْوَتِهِمْ، وَلِلْجَدِّ  
وَالْجَدَّةِ، وَحَتَّى لِأَلْعَابِهِمِ الْمُفَضَّلَةِ. تَكَرَّرُ الْقِرَاءَةُ يُنْمِي رُوحَ النِّقَّةِ لَدَى الْقُرَّاءِ الْمُبْتَدِئِينَ.
- ❖ تَحَدَّثُوا عَنِ الْقِصَصِ. اسْأَلُوا وَأَجِيبُوا عَنِ الْأَسْئَلَةِ. شَارِكُوا أَوْلَادَكُمْ أَفْكَارَكُمْ حَوْلَ شَخْصِيَّاتِ الْقِصَّةِ  
الْأَكْثَرِ هَزْلِيَّةً وَلَفْظًا لِلنَّظَرِ، وَحَوْلَ الْقِصَّةِ.
- ❖ نَأْمُلُ أَنْ تَسْتَمْتِعُوا أَنْتُمْ وَأَوْلَادُكُمْ بِهَذَا الْكِتَابِ.

#### السادة أمناء المكتبات والمعلمين والأهل الكرام،

بإمكانكم زيارة موقعنا على الشبكة الإلكترونية (الإنترنت) للمزيد من المعلومات عن هذا الكتاب وعن كتب أخرى.  
وبتداءً من منتصف سنة ٢٠٠٦م/جمادى الأولى ١٤٢٧هـ سوف يكون بإمكانكم الحصول على كتيّب  
للاستثمار التربوي لعدد كبير من كتب الأطفال وتنزيله من الموقع؛ ويشتمل هذا الكتيّب على شرح للمفردات  
الواردة في القصة وأسئلة تحليلية تعزّز قدرة القارئ على فهم النص فضلاً عن تمارين في قواعد اللغة  
العربية والتعبير الكتابي والإملاء. كما ستجدون في هذا الموقع مراجع أخرى مفيدة لكم:

[www.malayin.com](http://www.malayin.com)

## دار العلم للملايين

شارع مار الياس - بناية متكو - الطابق الثاني  
هاتف: ١٣٠٦٦٦٦ (٩٦١) + فاكس: ١٧٠١٦٥٧ (٩٦١) +  
ص.ب.: ١٠٨٥ - ١١ بيروت ٨٤٠٢ ٢٠٤٥ - لبنان  
internet site: [www.malayin.com](http://www.malayin.com)  
e-mail: [info@malayin.com](mailto:info@malayin.com)

جميع الحقوق محفوظة: لا يجوز نسخ أو استعمال أي جزء من هذا الكتاب في أي شكل من الأشكال أو  
بأية وسيلة من الوسائل سواء التصويرية أم الإلكترونية أم الميكانيكية، بما في ذلك النسخ الفوتوغرافية  
والتسجيل على أشرطة أو سواها وحفظ المعلومات واسترجاعها دون إذن خطي من الناشر.

طبع في لبنان

Copyright © 2006 by

Dar El Ilm Lilmalayin,

Mar Elias street, Mazraa

P.O.Box: 11-1085

Beirut 2045 8402 LEBANON

First published 2006 Beirut

Original title: **The Mountain that Loved a Bird**

Text copyright ©1985 by Alice McLerran.

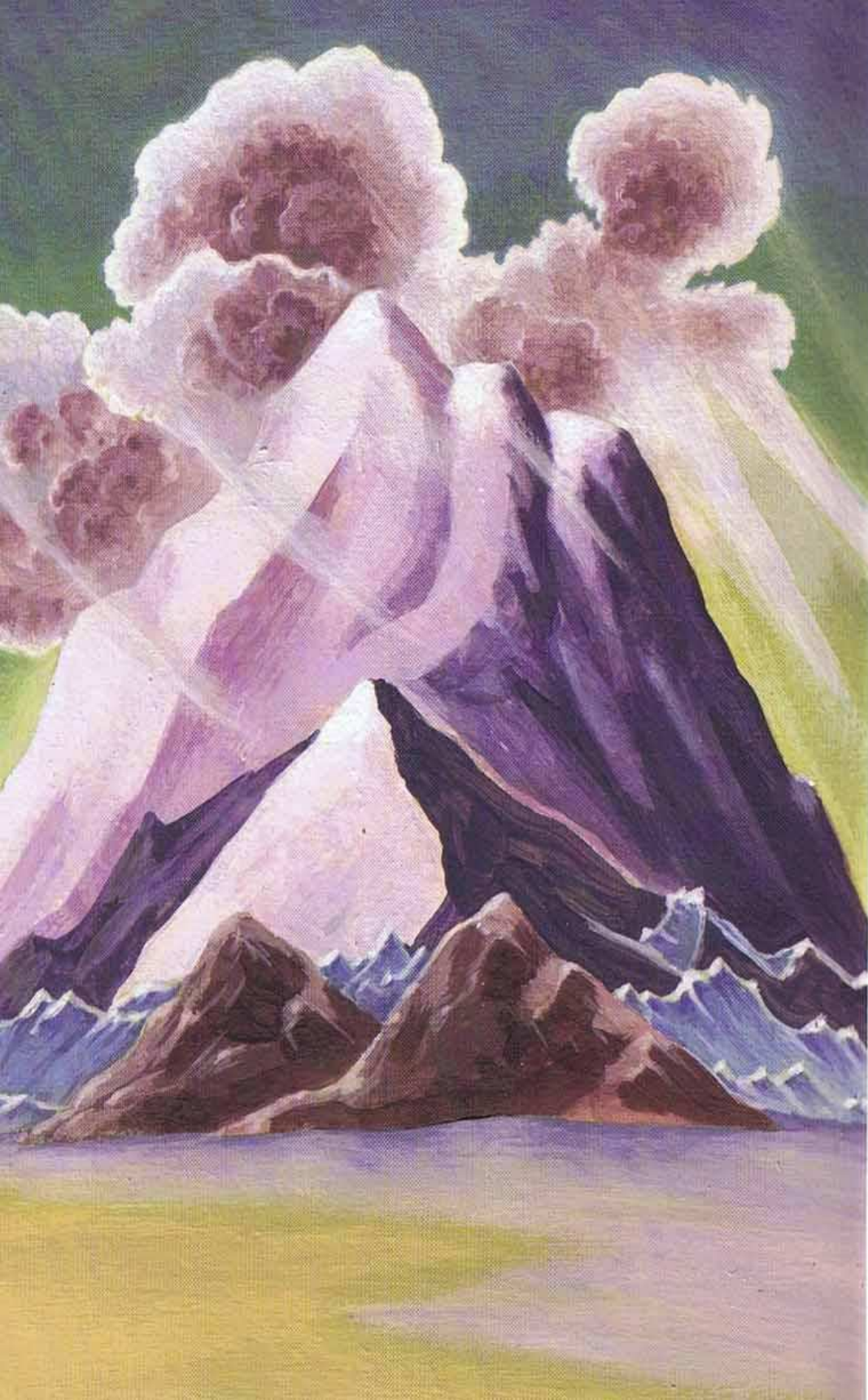
Illustrations copyright © 2005 by Stephen Aitken.

تصميم وتنفيذ: سامو برس غروب

طباعة: مطبعة دار الكتب

ترجمة: زينة عارف الحص





كَانَ هُنَاكَ جَبَلٌ مِّنَ الْحَجَرِ الْأَجْرَدِ يَقِفُ وَحِيدًا وَسَطَ أَرْضٍ  
صَحْرَاوِيَّةٍ. لَمْ يَنْمُ أَيُّ نَبَاتٍ عَلَى مُنَحَدَرَاتِ الْجَبَلِ الْقَاسِيَةِ  
وَلَمْ يَسْتَطِعْ أَيُّ حَيَوَانَ أَوْ طَيْرٍ أَوْ حَشْرَةٍ الْعَيْشَ عَلَيْهِ.  
كَانَتِ الشَّمْسُ تُدْفِئُ الْجَبَلَ وَكَانَتِ الرِّيحُ تُبْرِدُهُ، فَمَا عَرَفَ  
الْجَبَلُ أَيَّ مَلَمَسٍ سِوَى مَلَمَسِ الْمَطَرِ أَوْ الثَّلْجِ، وَلَا شَيْءٍ  
سِوَى ذَلِكَ.

كَانَ الْجَبَلُ يَنْظُرُ إِلَى السَّمَاءِ لَيْلًا نَهَارًا مُرْتَقِبًا تَحْرُكَ  
الْغُيُومِ الْمُتَمَوِّجَةِ الْمُتَدَحِّرَةِ فِي السَّمَاءِ، وَلَمْ يَكُنْ يَرَى  
سِوَى الشَّمْسِ وَهِيَ تَعْبُرُ السَّمَاءَ نَهَارًا وَالْقَمَرِ وَهُوَ  
يَعْبُرُهَا لَيْلًا. فِي اللَّيَالِي الصَّافِيَةِ وَحْدَهَا، كَانَ يَرُصُّ  
تَحْرُكَ النُّجُومِ الْبَعِيدَةِ وَانْعِطَافَهَا الْبَاطِنِيَّ، وَلَمْ يَكُنْ أَمَامَهُ  
أَيُّ شَيْءٍ آخَرَ يَرَاهُ سِوَى ذَلِكَ.





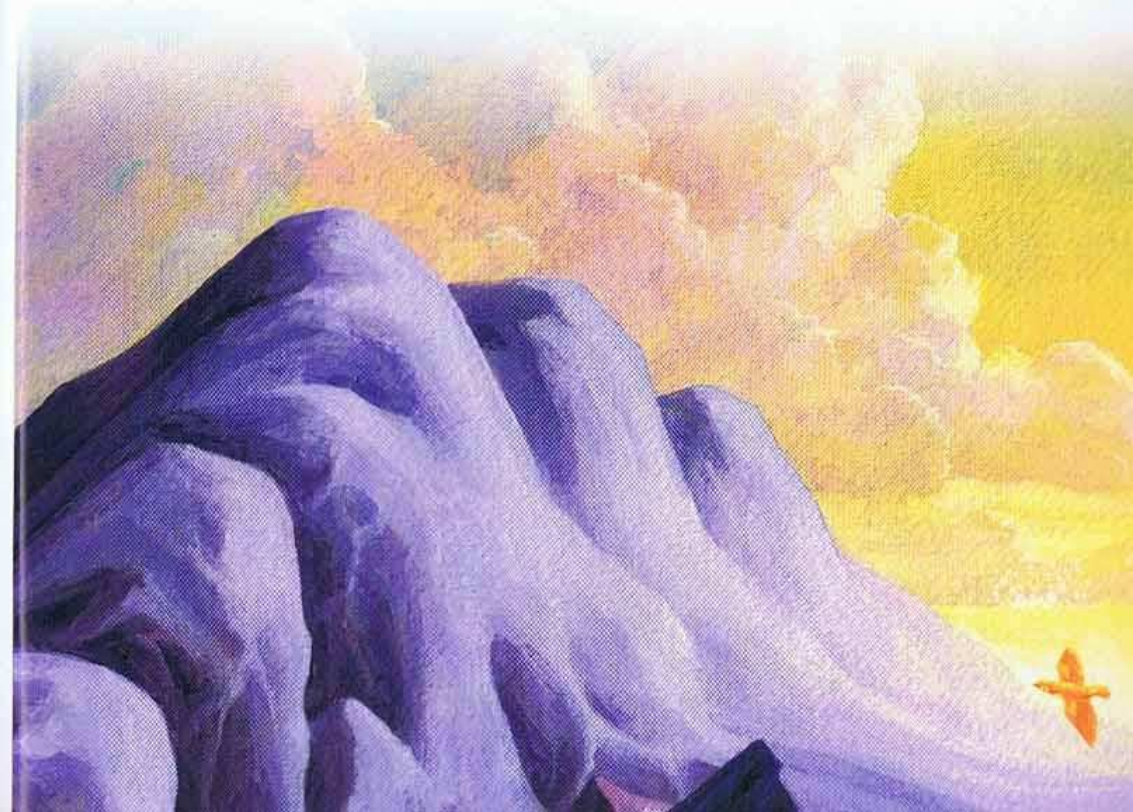
ذاتَ يَوْمٍ لَاحَتْ فِي الْفَضَاءِ عُصْفُورَةٌ صَغِيرَةٌ، رَاحَتْ تُحَلِّقُ بِشَكْلِ دَائِرِيٍّ فَوْقَ الْجَبَلِ، ثُمَّ حَطَّتْ عَلَى وَاحِدَةٍ مِنْ حَافَاتِهِ لَتَرْتَاحَ وَتَهْنِمْ رِيَشَهَا. حِينَ احْتَمَتْ بِجَانِبِهِ شَعَرَ الْجَبَلُ بِأَظَافِهَا الرَّقِيقَةِ الْجَافَةِ، وَبِنُعُومَةِ جِسْمِهَا الصَّغِيرِ الَّذِي يَتَهَدَّلُ الرِّيشُ عَلَيْهِ. فَدُهِشَ الْجَبَلُ وَحَارَ فِي أَمْرِهِ لِأَنَّهُ لَمْ يَرِ فِي حَيَاتِهِ الطَّوِيلَةِ شَيْئًا مِنْ قَبْلُ يَأْتِيهِ عَبْرَ السَّمَاءِ. لَقَدْ كَانَتْ تِلْكَ الْمَرَّةُ الْأُولَى الَّتِي يَأْتِيهِ فِيهَا شَيْءٌ كَهَذَا مِنَ السَّمَاءِ. سَأَلَهَا الْجَبَلُ: «مَنْ أَنْتِ؟ وَمَا اسْمُكَ؟»

أَجَابَتِ الْعُصْفُورَةُ: «أَنَا عُصْفُورَةٌ، وَاسْمِي فَرَحٌ. لَقَدْ أَتَيْتُ مِنْ بِلَادٍ بَعِيدَةٍ كُلُّ مَا فِيهَا أَخْضَرَ. أَطِيرُ كُلَّ رَبِيعٍ وَأُحَلِّقُ عَالِيًا فِي الْفَضَاءِ بَحْثًا عَنْ أَفْضَلِ مَكَانٍ لِبِنَاءِ عُشِّي وَتَنْشِئَةِ صِغَارِي. وَبَعْدَ أَنْ أَنَالَ قِسْطِي مِنَ الرَّاحَةِ هُنَا، يَتَوَجَّبُ عَلَيَّ الْعَوْدَةُ لِلْبَحْثِ مِنْ جَدِيدٍ.»

قَالَ الْجَبَلُ: «لَمْ أَرِ شَيْئًا مِثْلَكَ مِنْ قَبْلُ. هَلْ يَجِبُ عَلَيْكَ الذَّهَابُ؟ أَلَا تَسْتَطِيعِينَ الْبَقَاءَ هُنَا؟»

هَزَّتْ فَرَحٌ بَرَأْسَهَا وَشَرَحَتْ لَهُ الْمَسْأَلَةَ: «إِنَّ الطُّيُورَ كَائِنَاتٌ حَيَّةٌ وَنَحْنُ، مَعْشَرَ الطُّيُورِ وَالْعَصَافِيرِ، عَلَيْنَا الْحَصُولُ عَلَى الْمَاءِ وَالْغِذَاءِ. وَلَا يَنْبَغُ هُنَا مَا يُمْكِنُنِي أَنْ أَتَغَذَّى بِهِ وَلَا يَوْجَدُ آيَةُ جَدَاوِلٍ أَشْرَبُ مِنْهَا.»

فَقَالَ الْجَبَلُ: «إِذَا كُنْتُ لَا تَسْتَطِيعِينَ الْبَقَاءَ هُنَا فَهَلْ سَتَعُودِينَ يَوْمًا مَا؟»





صَمَتَتْ فَرَحَ لِبُرْهَةٍ ثُمَّ أَجَابَتْ: «إِنِّي أَطِيرُ لِمَسَافَاتٍ طَوِيلَةٍ  
وَقَدْ اسْتَرَحْتُ عَلَى جِبَالٍ كَثِيرَةٍ، وَلَمْ يَهْتَمَّ أَيُّ جَبَلٍ آخَرَ  
لِقُدُومِي أَوْ ذَهَابِي مِنْ قَبْلُ، لِذَا أَوَدُّ أَنْ أَعُودَ إِلَيْكَ. إِنْ  
الْوَقْتُ الْوَحِيدَ الَّذِي يُمَكِّنُنِي أَنْ أَزُورَكَ فِيهِ هُوَ فَصْلُ  
الرَّبِيعِ قَبْلَ أَنْ أَبْنِيَ عَشِيَّ، لَكِنِّي لَنْ أَسْتَطِيعَ الْبَقَاءَ إِلَّا  
لِسَاعَاتٍ قَلِيلَةٍ لِأَنَّكَ بَعِيدٌ جَدًّا عَنِ الْمَاءِ وَالْغِذَاءِ.»

قَالَ الْجَبَلُ مَرَّةً أُخْرَى: «لَمْ أَرْ شَيْئًا مِثْلَكَ مِنْ قَبْلُ!» ثُمَّ  
أَضَافَ: «سَتُسَعِدُنِي رُؤْيَاكَ مُجَدِّدًا وَإِنْ لِسَاعَاتٍ قَلِيلَةٍ.»  
فَقَالَتْ فَرَحُ: «هُنَاكَ أَمْرٌ آخَرُ عَلَيْكَ مَعْرِفَتُهُ: إِنَّ الْجِبَالَ  
تَعِيشُ طَوِيلًا وَلَكِنَّ الْعَصَافِيرَ لَا تَعِيشُ طَوِيلًا، وَحَتَّى لَوْ  
زُرْتُكَ فِي كُلِّ رَّبِيعٍ مِنْ عَمْرِي، قَدْ تَكُونُ زِيَارَاتِي  
قَلِيلَةً لِأَنَّ الْعَصَافِيرَ لَا تَعِيشُ لِسِنِينَ طَوِيلَةٍ.»  
فَقَالَ الْجَبَلُ: «سَأَحْزَنُ جَدًّا عِنْدَ تَوَقُّفِ زِيَارَاتِكَ لِي وَلَكِنَّ  
رَحِيلَكَ الْآنَ وَعَدَمَ عَوْدَتِكَ أَبَدًا سَيَحْزَنُنِي أَكْثَرَ.»







جَلَسَتْ فَرَحٌ مُحْتَمِيَّةٌ بِجَانِبِ الْجَبَلِ، ثُمَّ بَدَأَتْ تُغَرِّدُ أُغْنِيَّةً  
لَطِيفَةً تُشَبِّهُ رَنِينَ الْأَجْرَاسِ، فَكَانَتْ تِلْكَ أَوَّلُ مُوسِيقَى  
يَسْمَعُهَا الْجَبَلُ.

حِينَ أَنْهَتْ فَرَحٌ أُغْنِيَّتَهَا قَالَتْ: «لَأَنَّ لَا جَبَلَ سِوَاكَ أَكْثَرَتْ  
مَنْ قَبْلُ لِقْدُومِي أَوْ رَحِيلِي عَنْهُ أَعْدَكَ أَنْنِي سَأَعُودُ إِلَيْكَ فِي  
كُلِّ رَبِيعٍ مِنْ عُمْرِي لِأَسْلَمَ عَلَيْكَ، وَأُحَلِّقَ فَوْقَكَ، وَأُغَرِّدَ لَكَ.  
وَبِمَا أَنَّ حَيَاتِي لَنْ تَدُومَ إِلَى الْأَبَدِ، سَأُسَمِّي إِحْدَى  
صَغِيرَاتِي بِاسْمِي، فَرَحٌ، وَأُعَلِّمُهَا كَيْفَ تَجِدُ طَرِيقَهَا إِلَيْكَ،  
ثُمَّ تَسْمِي هِيَ الْأُخْرَى إِحْدَى صَغِيرَاتِهَا بِاسْمِي وَتُعَلِّمُهَا  
كَيْفِيَّةَ الْوُصُولِ إِلَيْكَ. سَيَكُونُ لِكُلِّ فَرَحٍ ابْنَةٌ تُسَمِّيهَا فَرَحٌ،  
بِذَلِكَ مَهْمَا مَرَّتِ السَّنَوَاتُ سَيَكُونُ لَكَ صَدِيقَةٌ تُحْيِيكَ  
وَتُحَلِّقُ فِي سَمَائِكَ وَتُغَرِّدُ لَكَ.»



فَقَالَ الْجَبَلُ: «مَا زِلْتُ أَتَمَنَّى بَقَاءَكَ وَلَكِنِّي سَعِيدٌ لِأَنَّكَ  
سَتَعُودِينَ.»


بَعْدَ ذَلِكَ قَالَتْ فَرَحُ: «الآنَ عَلَيَّ الذَّهَابُ، فَطَرِيقُ الْوُصُولِ  
إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي يَنْبَغُ فِيهَا الْغِذَاءُ وَيَجْرِي فِيهَا الْمَاءُ مَا  
زَالَتْ طَوِيلَةً. وَدَاعًا وَإِلَى الْإِلْقَاءِ فِي السَّنَةِ الْمُقْبِلَةِ.» ثُمَّ  
حَلَقَتْ فَرَحَ عَالِيًا وَكَأَنَّ رِيَشَ جَنَاحَيْهَا مَرَاوِحُ، وَظَلَّ الْجَبَلُ  
يُرَاقِبُهَا حَتَّى غَابَتْ فِي الْأُفُقِ الْبَعِيدِ.



سَنَةً بَعْدَ سَنَةٍ، وَكُلَّمَا حَلَّ فَصْلُ الرَّبِيعِ، كَانَتْ عُصْفُورَةٌ  
صَغِيرَةٌ تَطِيرُ فَوْقَ الْجَبَلِ تُغَرِّدُ لَهُ، وَتَقُولُ: «أَنَا فَرَحُ وَقَدْ  
جِئْتُ لِأُسَلِّمَ عَلَيْكَ.» كَانَتْ الْعُصْفُورَةُ تَمْضِي بِضَعِ سَاعَاتٍ  
وَهِيَ إِمَّا تَحْلُقُ فَوْقَ الْجَبَلِ، أَوْ تَحْطُّ عَلَيْهِ وَتُغَرِّدُ لَهُ. وَفِي  
نِهَآيَةِ كُلِّ زِيَارَةٍ كَانَ الْجَبَلُ يَسْأَلُهَا: «أَمَا مِنْ وَسِيلَةٍ أَقْنَعُكَ  
بِهَا بِالْبَقَاءِ هُنَا؟» وَكَانَتْ فَرَحُ تُجِيبُ دَائِمًا: «لَا، وَلَكِنِّي  
سَأَعُودُ السَّنَةَ الْمُقْبِلَةَ.»







كَانَ الْجَبَلُ يَتَرَقَّبُ زِيَارَةَ فَرَحٍ أَكْثَرَ فَأَكْثَرَ كُلَّ عَامٍ، وَكَانَتْ  
رُؤْيَتُهُ لَهَا عِنْدَ مُغَادِرَتِهَا تَزْدَادُ صُعُوبَةً مَرَّةً بَعْدَ مَرَّةٍ. حَلَّ  
تِسْعٌ وَتِسْعُونَ رَبِيعًا عَلَى هَذَا الْحَالِ. فِي رَبِيعِ الْعَامِ  
الْمِئَةِ، وَعِنْدَمَا حَانَ وَقْتُ رَحِيلِ فَرَحٍ، سَأَلَهَا الْجَبَلُ مِنْ  
جَدِيدٍ: «أَمَا مِنْ وَسِيلَةٍ أُقْنِعُكِ بِهَا بِالْبَقَاءِ؟»، فَأَجَابَتْ فَرَحٌ  
كَعَادَتِهَا كُلَّ رَبِيعٍ: «لَا، وَلَكِنِّي سَأَعُودُ السَّنَةَ الْمُقْبِلَةَ.»  
رَاقِبَ الْجَبَلُ فَرَحَ وَهِيَ تَتَوَارَى عَنِ الْأَنْظَارِ وَفَجْأَةً انْفَطَرَ  
قَلْبُهُ. فَقَدْ تَشَقَّقَتِ الْحَجَارَةُ الصَّلْبَةُ مِنْ أَعْمَاقِهِ وَسَالَتْ  
دُمُوعُهُ وَانْسَابَتْ مَتَدَحْرِجَةً عَلَى جَوَانِبِهِ فِي جَدَاوِلٍ.



فِي رَّبِيعِ السَّنَةِ التَّالِيَةِ ظَهَرَتْ عَصْفُورَةٌ صَغِيرَةٌ، وَرَاحَتْ  
تُغَرِّدُ قَائِلَةً: «أَنَا فَرَحٌ، وَقَدْ جِئْتُ لِأُسَلِّمَ عَلَيْكَ.» هَذِهِ الْمَرَّةَ  
لَمْ يُجِبِ الْجَبَلُ، لَكِنَّهُ رَاحَ يَبْكِي وَهُوَ يَفْكُرُ كَيْفَ أَنْ  
الْعَصْفُورَةَ سُرْعَانَ مَا سَتَرْحَلُ وَأَنْ شَهْرًا طَوِيلَةً سَتَمُرُّ  
عَلَيْهِ قَبْلَ عَوْدَتِهَا مِنْ جَدِيدٍ.



إِسْتَقَرَّتْ فَرَحٌ عَلَى إِحْدَى نَتَوَاتِ الْجَبَلِ وَرَاحَتْ تَنْظُرُ إِلَى  
جَدُولِ الدَّمُوعِ، ثُمَّ حَلَقَتْ فَوْقَ الْجَبَلِ وَغَرَّدَتْ كَعَادَتِهَا.  
كَانَ الْجَبَلُ لَا يَزَالُ يَبْكِي حِينَ حَانَ مَوْعِدُ رَحِيلِهَا، فَقَالَتْ لَهُ  
فَرَحٌ بِلُطْفٍ: «سَأَعُودُ السَّنَةَ الْمُقْبِلَةَ»، وَطَارَتْ بَعِيدًا.





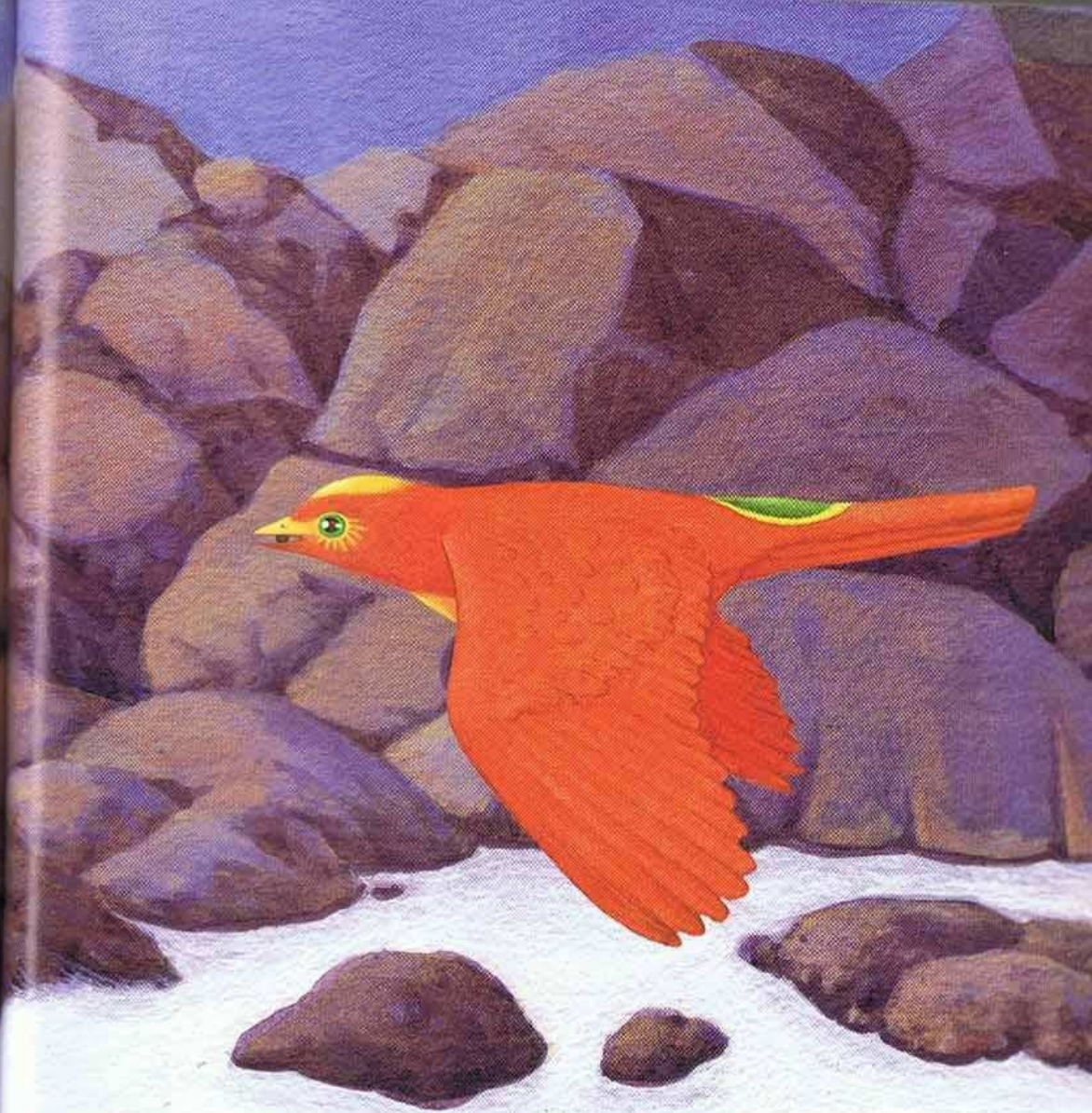


حِينَ حَلَّ رَبِيعُ السَّنَةِ التَّالِيَةِ، عَادَتْ فَرَحٌ حَامِلَةٌ فِي  
مَنْقَارِهَا بَذْرَةً صَغِيرَةً، وَكَانَ الْجَبَلُ لَا يَزَالُ يَبْكِي وَيَسْكُبُ  
جَدَاوِلَ مِنَ الدُّمُوعِ. وَضَعَتْ فَرَحُ الْبَذْرَةَ بِعَنَافِيَةٍ فِي شَقِّ  
مِنْ شُقُوقِ الْحَجَارَةِ الصَّلْبَةِ بِالْقُرْبِ مِنَ الْجَدُولِ حَتَّى  
تَبْقَى رَطْبَةً. ثُمَّ حَلَقَتْ فَرَحٌ فَوْقَ الْجَبَلِ وَغَرَّدَتْ لَهُ، وَلَمَّا  
رَأَتْ أَنَّ الْجَبَلَ لَا يَزَالُ غَيْرَ قَادِرٍ عَلَى الْكَلَامِ طَارَتْ بَعِيدًا  
مَرَّةً أُخْرَى.

خِلَالَ الْأَسَابِيعِ الَّتِي تَلَتْ رَحِيلَ فَرَحٍ، بَدَأَتْ الْبَذْرَةُ الَّتِي  
وَضَعَتْهَا فَرَحٌ فِي أَحَدِ الشَّقُوقِ بِإِطْلَاقِ جُذُورٍ صَغِيرَةٍ  
امْتَدَّتْ إِلَى أَعْمَاقِ الْحَجَارَةِ الصَّلْبَةِ ثُمَّ تَغَلَّغَتْ إِلَى  
الشَّقُوقِ الْأَصْغَرِ شَيْئًا فَشَيْئًا، خَارِقَةً بِذَلِكَ صَلَابَةَ  
الْحَجَرِ. وَمَا إِنْ وَجَدَتْ الْجُذُورُ الْمِيَاهُ فِي الشَّقُوقِ وَرَاحَتْ  
تَسْتَمِدُّ غِذَاءَهَا مِنَ الْحَجَرِ الَّذِي رَقَّ لِدُمُوعِ الْجَبَلِ، حَتَّى  
أُطْلَ بِرَعْمٍ صَغِيرٍ بَاحِثًا عَنْ أَشْعَةِ الشَّمْسِ، وَتَفْتَحَ عَنْ  
أَوْرَاقٍ خَضْرَاءَ صَغِيرَةٍ. مَعَ ذَلِكَ، ظَلَّ الْجَبَلُ غَارِقًا فِي  
حُزْنِهِ، وَقَدْ حَجَبَتْ الدُّمُوعُ عَنْهُ الرُّؤْيَا.

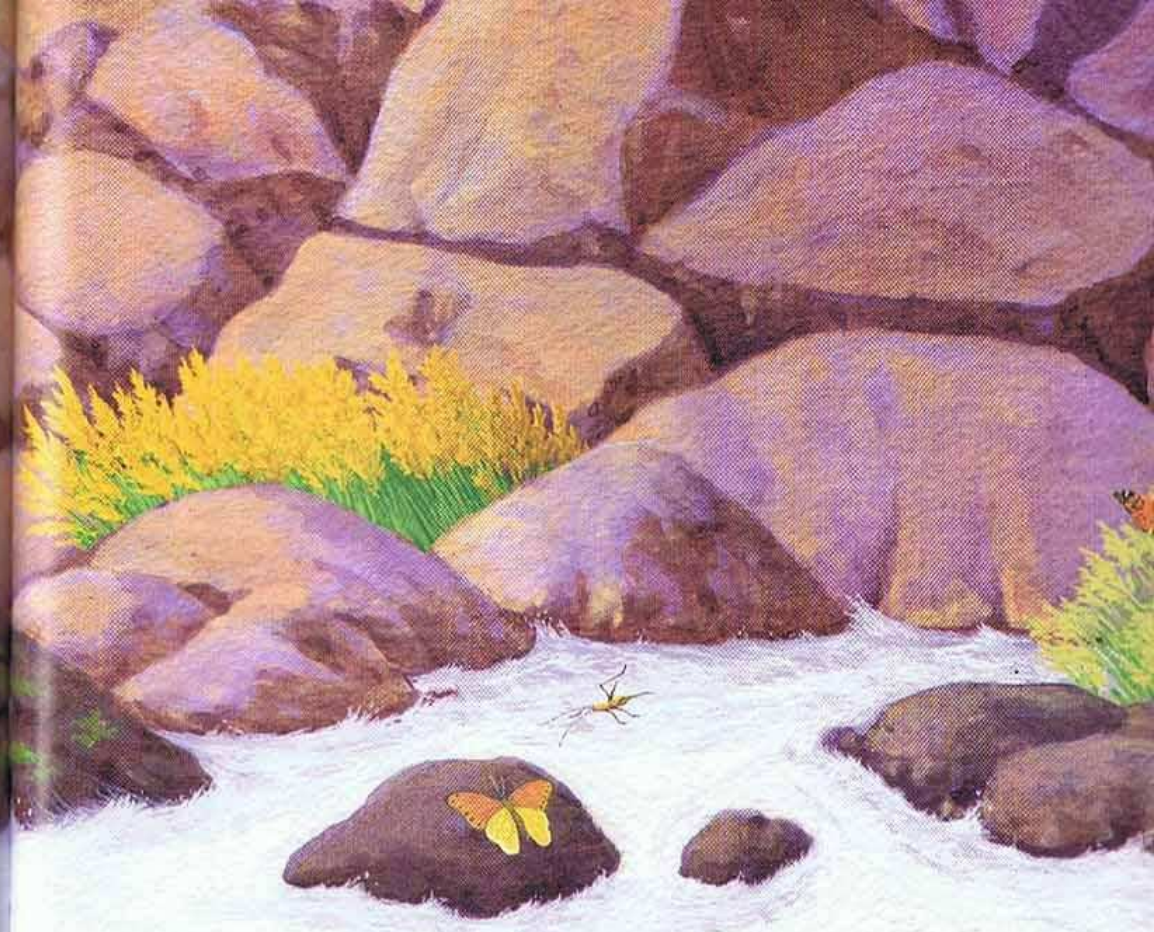






حِينَ حَلَّ الرَّبِّيعُ التَّالِيَّ جَلَبَتْ فَرَحَ مَعَهَا بَذْرَةٌ أُخْرَى،  
وَضَلَّتْ تَفْعَلُ ذَلِكَ رَبِيعًا بَعْدَ آخَرَ. وَكَانَتْ تَضَعُ الْبَذْرَةَ فِي  
رُكْنٍ مَحْمِيٍّ مِنَ الْجَبَلِ بِالْقُرْبِ مِنْ جَدُولِ الدُّمُوعِ وَتُغْنِي  
لِلْجَبَلِ، لَكِنَّهُ مَعَ ذَلِكَ ظَلَّ يَبْكِي.





مَضَتْ سَنَوَاتٌ عَلَى هَذَا الْحَالِ، فَكَانَتْ جُذُورُ النَّبَاتَاتِ  
الْجَدِيدَةِ تُلَيْنُ الْحَجَارَةَ الْمُحِيطَةَ بِجَدُولِ الدُّمُوعِ. وَبَيْنَمَا  
كَانَ الْحَجَرُ الطَّرِيُّ يَتَحَوَّلُ إِلَى تُرْبَةٍ شَيْئًا فَشَيْئًا، بَدَأَتْ  
الطَّحَالِبُ بِالنَّمُوِّ فِي زَوَايَاهُ الْمُحَمِّيَّةِ، وَظَهَرَتْ بَرَاعِمُ  
الْعُشْبِ وَالنَّبَاتَاتِ الْمُزْهِرَةِ فِي التَّجَاوِيفِ الْقَرِيبَةِ مِنَ  
الْجَدُولِ، ثُمَّ انْطَلَقَتْ الْحَشَرَاتُ الصَّغِيرَةُ الَّتِي كَانَتْ  
تَحْمِلُهَا الرِّيحُ إِلَى الْجَبَلِ لِتَسْرَحَ بَيْنَ الْأَوْرَاقِ.








فِي تِلْكَ الْأَثْنَاءِ، اخْتَرَقَتْ جُذُورُ الْبَذْرَةِ الْأُولَى أَعْمَاقَ  
 الْجَبَلِ وَأَطْلَ بُرْعَمٌ صَغِيرٌ فَوْقَ سَطْحِهِ وَنَمَا حَتَّى صَارَ  
 جَذَعُ شَجَرَةٍ يَافِعَةٍ تَمْتَدُّ أَغْصَانُهَا ذَاتُ الْأُورَاقِ الْخَضِرَاءِ  
 نَحْوَ الشَّمْسِ. أَخِيرًا، شَعَرَ الْجَبَلُ بِالْجُذُورِ تَتَمَدَّدُ فِي  
 أَعْمَاقِهِ كَالْأَصَابِعِ النَّاعِمَةِ وَهِيَ تَمَلَأُ الشُّقُوقَ فِي قَلْبِهِ  
 فَتَشْفِيهِ. تَلَاشَى الْحُزْنَ وَبَدَأَ الْجَبَلُ يُلَاحِظُ التَّغْيِيرَاتِ الَّتِي  
 كَانَتْ تَجْرِي مِنْ حَوْلِهِ. كَمْ كَانَتْ جَمِيلَةً وَمُتَنَوِّعَةً تِلْكَ  
 التَّغْيِيرَاتُ الْجَدِيدَةُ الَّتِي حَصَلَتْ! لَقَدْ كَانَتْ مُذْهَلَةً إِلَى  
 دَرَجَةٍ تَحَوَّلَتْ مَعَهَا دُمُوعُ الْأَسَى فِي عَيُونِ الْجَبَلِ إِلَى  
 دُمُوعٍ سَعَادَةٍ.





فِي كُلِّ سَنَةٍ كَانَتْ فَرَحٌ تَعُودُ حَامِلَةً مَعَهَا بَذْرَةَ أُخْرَى، وَفِي  
كُلِّ سَنَةٍ كَانَتْ الْجَدَاوِلُ تَنْسَابُ ضَاكِكَةً عَلَى جَوَانِبِ الْجَبَلِ  
فَتَرْتَوِي بِهَا أَرْضَهُ، وَتَنْتَشِرُ الْخُضْرَةُ أَشْجَارًا وَأَنْوَاعًا  
أُخْرَى مِنَ النَّبَاتَاتِ.

وَبَعْدَ أَنْ تَوَقَّفَ الْجَبَلُ عَنِ الْبُكَاءِ بِأَسَى، رَاحَ يَسْأَلُ فَرَحَ  
مِنْ جَدِيدٍ: «أَمَا مِنْ وَسِيلَةٍ تُقْنِعُكَ بِالْبَقَاءِ؟» لَكِنْ فَرَحٌ ظَلَّتْ  
تُجِيبُ كَمَا كَانَتْ تَفْعَلُ دَائِمًا.



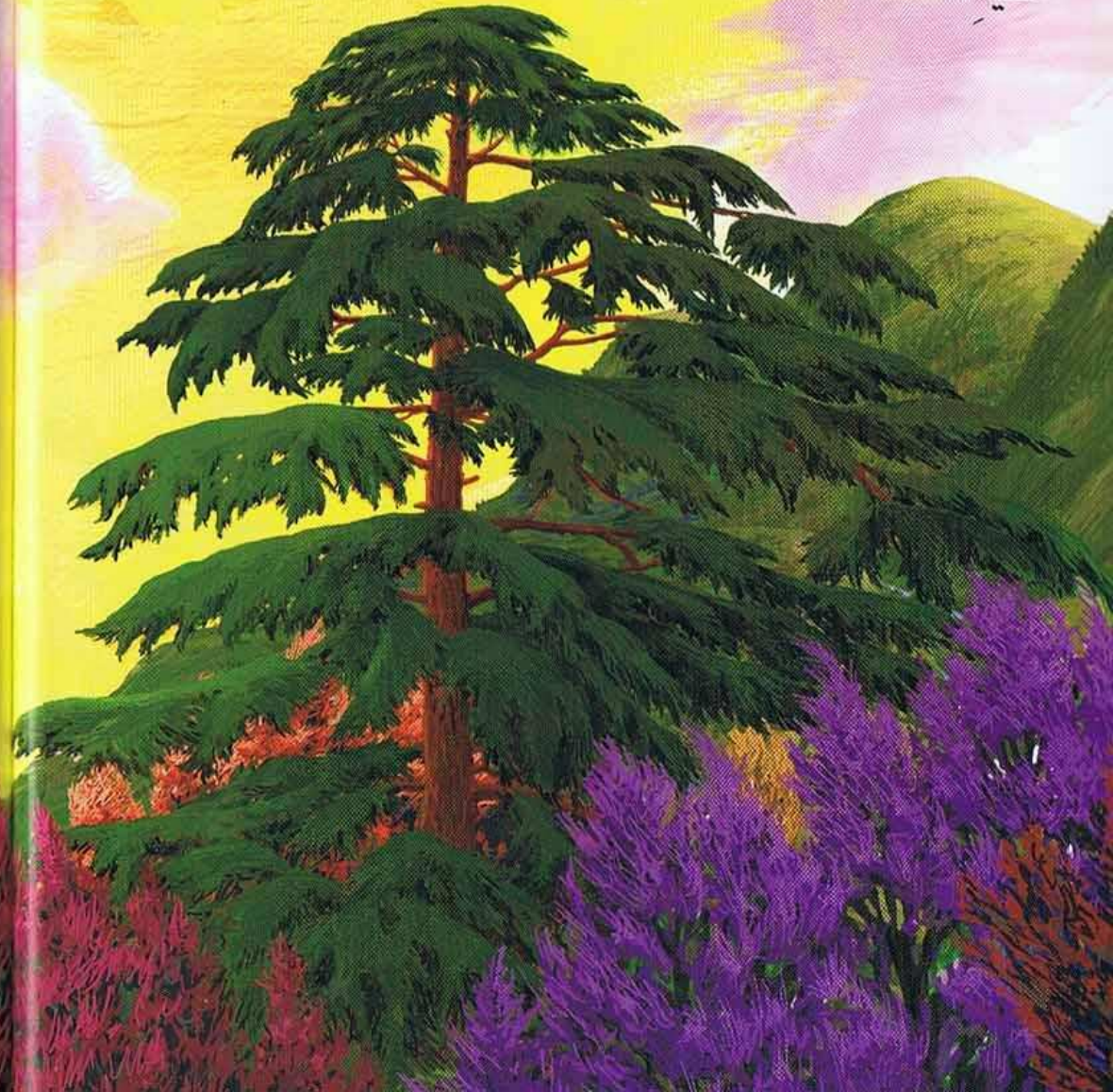
مَضَتْ سَنَوَاتٌ كَثُرَتْ وَحَمَلَتْ الْجَدَاوِلُ الْحَيَاةَ إِلَى السُّهُولِ  
الْمُحِيطَةِ بِالْجَبَلِ، حَتَّى بَلَغَتْ الْخُضْرَةَ أَخِيرًا أَقْصَى مَا  
يَرَاهُ الْجَبَلُ. بَدَأَتْ الْحَيَوَانَاتُ الصَّغِيرَةُ تَقْصِدُ الْجَبَلَ مِنْ  
أَرَاضٍ بَعِيدَةٍ، فَلَمَّا رَأَى الْجَبَلُ الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ الْمُخْتَلِفَةَ  
تَجَدُّ فِي مَنْحَدَرَاتِهِ الْغِذَاءَ وَالْمَأْوَى شَعَرَ بِالْأَمَلِ. فَتَحَ  
الْجَبَلُ قَلْبَهُ لِجُذُورِ الْأَشْجَارِ وَسَاعَدَهَا بِكُلِّ قُوَّتِهِ. مَدَّتْ  
الْأَشْجَارُ أَغْصَانَهَا عَالِيًا فِي السَّمَاءِ، وَسَرَى الْأَمَلُ كَأُغْنِيَةٍ  
مِنْ أَعْمَاقِ الْجَبَلِ حَتَّى بَلَغَ كُلَّ وَرْقَةٍ شَجَرٍ.





حِينَ حَلَّ رَبِيعُ السَّنَةِ التَّالِيَةِ، طَارَتْ فَرَحٌ بِالتَّأَكِيدِ إِلَى  
الْجَبَلِ لَكِنَّهَا هَذِهِ الْمَرَّةَ لَمْ تَكُنْ حَامِلَةً مَعَهَا بَذْرَةَ أُخْرَى،  
وَإِنَّمَا كَانَتْ تَحْمِلُ قَشَّةً صَغِيرَةً، وَحَلَقَتْ بِاتِّجَاهِ أَعْلَى  
شَجَرَةٍ فِي الْجَبَلِ، تِلْكَ الَّتِي نَبَتَتْ مِنْ أَوَّلِ بَذْرَةٍ، لَتَضَعِ  
الْقَشَّةَ الصَّغِيرَةَ عَلَى الْغُصْنِ الَّذِي أَرَادَتْ أَنْ تَبْنِيَ عِشَّهَا  
عَلَيْهِ.

غَرَّدَتْ فَرَحٌ قَائِلَةً: «أَنَا فَرَحٌ، وَقَدْ جِئْتُ لِأَبْقَى.»





المستوى الرابع

من سلسلة  
نادي القراء

جديد



المستوى الخامس





# الجبَلُ النِّيَّ أَحَبُّ الْعُصْفُورَةِ

